



(5) account number at recipient 91022671		(2) notices of receipt and processing		delivery note	
(1) recipient address Company Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO (BARI)		(3) no. 80638701			
KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)		(4) dispatch date 28.01.2026		loading point: Ladezone 4	
		(7) inbound delivery			
(6) freight unit EURO		(7) inbound delivery freight express Mail			
(6) freight unit EURO		(7) inbound delivery freight express Mail			
customer number at vendor 300237		tax number (customer)		our tax number	
(10) your symbol 411		(11) our department 550004752801		(13) direct dial (08370/ 910-0) 01.07.2024	
(14) our order number 30006901					
(15) term of delivery FCA Wiggensbach		(19) disp. type		(20) not f.	
				X	
(21) packing type		(22) disp.character		(23) gross total weight kg	
				1.611	
(24) net				234	
(25) SCHWEITZER GMBH & CO., 71634 Ludwigsburg					(26) receiving-/unloading pt
(27) Pos.	(28) order No./suppl. ref. No.	(29) order description	(30) quantity	(31) JM	(40) notes of recipient
		(21) packing type (details)			quantity (is) + /- notes
010	M0161198 116290000 Index: 00 Charge(n): L52582, L52585, L52561, L52581, L52578, L52562, L52589, L52590, L52591, L52593, L52592, L52594, L52595, L52586	SENSORCLUSTER 2 UNTEN (A2489050100)	1.6801		
015	TBA-507161	Tray Sensorcluster 2 8FeDCT 54 0x360x60	280	1	
016	TBA-507096	Plastic pallet CS1 1200x800 ES D	14	1	
017	TBA-506929	Lid for Rako-Container ESD 600 x400x30	280	1	
018	TBA-506908	VDA RL-KLT 6047 ESD 600x400x14 7,5	280	1	
019	TBA-507097	Pallet top cover A1208 ESD 120 0x800x95	280	1	
date		notices of receipt	quantity check	quality check/test report	invoice verific.
name		quantity check		quality check/test report	invoice verific.
no.		quantity check		quality check/test report	invoice verific.

1 = pieces, 2 = KG, 3 = G, 4 = M, 5 = M2, 6 = M3, 7 = L, 8 = ML, 9 = T label corresponding to DIN 4994

Swoboda Wiggensbach KG
87487 Wiggensbach
Max-Swoboda-Straße 1
Sitz: Wiggensbach
AG Kempten, HRA8891
USt-IdNr.: DE 260 712 265

Vertretungsberechtigter Gesellschafter:
Swoboda Vertretungs GmbH
AG Kempten, HRB 12941
Geschäftsführer: Dr. Jörg Schemikau
Christian Göser, Dr. Klaus Skrobanek
Wilko Steffens und Christian Keßler

Telefon + 49(0)8370 910-0
Telefax + 49 (0)8370 910-109
E-Mail: info@swoboda.com
www.swoboda.com

Commerzbank AG Kempten
IBAN: DE43733800040220895700
BW Bank Stuttgart
IBAN: DE18600501010004540205
HypoVereinsbank Kempten
IBAN: DE66733200730007321600

Page 1 of 2

1 = pieces, 2 = KG, 3 = G, 4 = M, 5 = M2, 6 = M3, 7 = L, 8 = ML, 9 = T label corresponding to DIN 4994



seit über
60
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 26-000875 vom 26.01.2026

Ludwigsburg, 06.02.2026

Seite 1 von 1

26-000875

1 Absender / Expéditeur SWOBODA WIGGENSBACH KG Ladezone 4 Max-Swobodastr.1 87487 Wiggensbach		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 04.02.2026 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Wiggensbach Land / Pays Deutschland Datum / Date 28.01.2026 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	80638699	21	COLLI	Getriebeteile	3.798	45,51
2	80638701	14	COLLI			
Summe: Total:		35,00 COLLI		3.798,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äusserlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhängers Fahrer	Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t					
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 26-000875 empfangen am Reception des marchandises le Datum / Date				
20 SWOBODA WIGGENSBACH KG D-87487 Wiggensbach Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		24 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire KUEHNEN NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 17 FEB 2026 Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604